La Roubaisienne. — Les membres de la société de gymnastique sont invités à assister aux obsèques des deux pompiers morts au champ d'honneur. Réunion au local à [illegible] heures précises. Tenue d'hiver.

Maternité Boucicaut. — M. le docteur Delattre, médecin-accoucheur de la Maternité Boucicaut, vient de faire parvenir sa démission à l'Assistance publique de Paris, de laquelle relève la Maternité.

Le savon du Congo, d'essence délicate, A le nom Vaissier gravé dans la pâte.

LIRE en 4e page : la prime offerte par la **Maison SHETTLE.**

Victor HERMANT, 169ter, Gde-Rue, ROUBAIX
Photographie Artistique — Couronnes — Articles funéraires. — Prix avantageux. — 12 beaux Portraits pour 3 fr. 50 et 6 fr. 50 avec Prime.

Salle Dominique ROUSSEAU
Rue de l'Alouette, 60, ROUBAIX
Dimanche 10 Novembre 1901
GRAND BAL DE NUIT
Cavalier : 1 franc. — Dame : 50 centimes
Ouverture des Bureaux à 7 heures

Voir à la 4e page : la **grande mise en vente du Palais des Nouveautés, à Roubaix.**

WATTRELOS

Conseil municipal. — Le Conseil municipal de Wattrelos se réunira le mardi 12 courant, à huit heures du soir, en session ordinaire de novembre pour délibérer sur l'ordre du jour suivant :

1. Ouverture de la session ordinaire de novembre. Nomination d'un secrétaire de session — 2. Eclairage électrique : assurance contre les accidents — 3. Construction d'un nouvel hospice et transfert de la Mairie à l'hospice actuel : rapport des commissions des hospices, des travaux et des finances — 4. Utilisation de l'ancien cimetière. Rapport des commissions — 5. Baux communaux : renouvellement — 6. Plaques indicatrices des rues. Réception de la fourniture — 7 Puits d'arrosage au cimetière : réception des travaux de maçonnerie — 8. Dallage des classes de l'école du Centre. Réception — 9. Pavage d'un tronçon de la rue Négrier prolongée, de la rue Saint-Joseph à la rue Neuve. Exécution de la convention avec le sieur Bacquart. Plans et devis des travaux — 10. Place du Bas-Chemin. Alignements — 11. Agrandissement de l'école de la Baillerie. Communication — 12. Amélioration du service postal. Communication — 13. Dépôt de fumiers. Communication — 14. Côtes irrécouvrables — 15. Demande de subvention de la société de gymnastique la « Gauloise » — 16. Fête du Grimonpont. Demande de subside — 17. Dénombrement quinquennal de la population. Vœu tendant à la rendre décennal — 18. Listes électorales en 1902. Nomination des délégués du Conseil chargés de la revision — 19. Contributions directes. Liste de proposition des répartiteurs pour 1902 — 20. Questions diverses, etc.

La catastrophe de Roubaix. — On nous communique l'avis suivant : L'Administration Municipale assistera aux obsèques des malheureuses victimes de la catastrophe de la rue du Pays, voulant ainsi assurer, en cette triste circonstance, la ville de Roubaix et le corps des Sapeurs-Pompiers, de sa vive sympathie.

Cours d'adultes. — Le cours d'adultes de l'école de garçons du Crétinier (Wattrelos) est ouvert depuis le commencement du mois.

La fraude. — Remtreux et Coudette, brigadier et préposé des douanes de la brigade de la Houzarde, ont arrêté, samedi matin, Milleville Hippolyte, 39 ans, demeurant à Roubaix, rue de Condé, cour Vromant, 3, et Jules Desmet, 62 ans, fileur, demeurant également à Roubaix, rue de Condé, 15, porteurs de 71 kilogs de café vert, valeur 66 fr.

— Les préposés Vallet et Fournier, de service à la carrière Pouzet, ont arrêté, vendredi soir, Léon Desfontaines, 28 ans, rattacheur, demeurant à Roubaix, rue de Maubeuge, fort Loridan 45 ans, porteur d'une charge d'allumettes, évaluée 27 fr.

— Les préposés Deregnaucourt et Sevelan, de garde au lieu dit le « Pigeon Noir » ont mis en état d'arrestation Achille Mathieu, journalier, 21 ans, demeurant rue de la Justice, 17, à Lille, portant des allumettes pour une valeur de 27 francs.

Coup de gamelle. — Jeudi vers 7 h., en jouant avec des camarades, route de Leers, le jeune Vandestine Léopold, 15 ans, garçon de machine, demeurant à Estaimpuis, a frappé la nommée Boitte Clémence, 38 ans, ouvrière de fabrique, demeurant à Leers, d'un coup de gamelle à la figure.

Procès-verbal a été dressé à la charge de Vandestine.

Respect aux oiseaux. — La gendarmerie de Wattrelos a dressé procès-verbal à Merchez Désiré, 60 ans, journalier, demeurant hameau de « Nouveau Monde », à Leers, pour avoir pris des oiseaux au piège, dans son jardin.

A la « Patriote ». — La société de gymnastique *La Patriote*, a procédé au renouvellement de son comité pour 1901 et 1902. Il est composé comme suit :

Président, Emile Carrette ; vice-président, Charles Bot ; secrétaire, Bruyneel Evariste ; trésorier, Vanmarcke Emile ; porte-drapeau, Grimonprez Emile ; chef de gymnastique, Lecomte Albert ; sous-chef de gymnastique, Lefebvre Oscar ; moniteur d'armes, Dillies Oscar ; moniteur des pupilles, Dekeyser Henri ; garde matériel, Plouvier Edouard ; commissaires, Schoorens Gilbert, Bruyneel Jules, Nuttin Achille, Dubus Arthur, Plouvier Amedée, Delcambre Arthur.

Sont nommés membres de la commission civile : MM. Vandevelde Paul, Alfred Briffaut, Debenne Gustave, Duquennoy Louis, Durez Henri, Demeyer Jules, Antoing Elie, Kermann Henri.

CROIX

Conseil municipal. — Le Conseil municipal de Croix se réunira le vendredi 15 courant, à 8 h. 1/2 du soir, pour délibérer sur l'ordre du jour suivant :

1. Dépenses imprévues — 2. Réception définitive des fontes, des robinets, des cuivres, des plombs, des compteurs Kennedy et Schreiber — 3. Augmentation du prix des fontes (rectification du tarif) — 4. Marché à passer pour compteurs Kennedy (autorisation du tarif) — 5. Marché à passer avec M. Straetman pour terrassement (autorisation) — 6. Renouvellement de l'adjudication pour branchement d'aqueducs particuliers — 7. Renouvellement de l'adjudication pour les charbons — 8. Adjudication des fournitures et imprimés (service de mairie) — 9. Réception définitive des travaux ; rue des Champs, rues Neuve et Pasteur — 10. Lettre de M. l'Inspecteur primaire, de la Commission de l'Hospice et indemnité d'alignement (rapport de l'agent-voyer — 11. Budget de 1902 ; Lettre préfectorale ; Nouvelle délibération — 12. Demande du Ministère des Postes et Télégraphes (avis du Conseil — 13. Budget de 1902 ; Hospice — 14. Budget de 1902 ; Bureau de Bienfaisance — 15. Nomination des délégués pour la revision des listes électorales pour 1902 — 16. Nomination des répartiteurs pour 1902 — 17. Affaires diverses.

Compte de gestion de l'exercice 1900. — Les opérations financières de l'exercice 1900 pour la commune de Croix, se résument comme suit : Excédent de l'exercice précent, 22.750 fr. 50 ; recettes ordinaires, 140.785 fr. 06 ; extraordinaires, 40.686 fr. 57 ; supplémentaires, 40.280 fr. 61 ; ensemble, 221.752 fr. 24. Au total, 244.502 fr. 74.

Dépenses ordinaires, 140.518 fr. 63 ; extraordinaires, 73.743 fr. 51 ; supplémentaires, 12.384 fr. 40 ; ensemble, 226.666 fr. 56.

Excédent de recettes de 1900 : 17.856 fr. 18. Cet excédent a été le point de départ du budget supplémentaire de 1901, voté par le Conseil dans sa séance du 28 juin dernier et approuvé le 9 octobre 1901, se montant en recettes comme en dépenses à 41,281 fr. 79.

L'instruction publique seule, a coûté à la ville, en 1900, une somme de 40.018 fr. 69.

Les dépenses extraordinaires se décomposent de la façon suivante : Amortissement de l'emprunt des chemins vicinaux, 3028 fr. ; Travaux pour reconnaissance de rues 45.229 fr. 95 ; Remboursement des emprunts 25.485 fr. 56 ; Il reste à payer des dépenses extraordinaires 22.167 fr. 05.

Les dépenses supplémentaires se sont élevées à 12.384 fr. 40.

Il restait à payer 1,411 fr. 72.

Il a été payé pour secours aux familles nécessiteuses des réservistes : en 1898, 3,134 fr. 50 ; en 1899, 3,142 fr. ; en 1900, 4,833 fr. 75.

Pour 1901, 4000 fr. ont été prévus aux budgets.

L'incendie de Roubaix. — M. Fl. Desbarbieux, maire de Croix, vient de prévenir les membres du Conseil municipal d'avoir à assister en corps aux obsèques des deux pompiers tués à l'incendie de la rue du Pays.

Le corps des sapeurs-pompiers de la commune sera représenté par une forte délégation.

Un grave accident rue de la Gare. — Un terrible accident qui n'a été connu que samedi dans la journée, s'est produit mercredi soir, rue de la Gare.

Vers 5 heures, M. Simon Weber, âgé de 62 ans, demeurant rue Négrier, se rendait à l'usine Holden, où il travaille de nuit. Par suite de l'épais brouillard il se jeta dans les jambes des chevaux conduisant un camion appartenant à M. Declercq, brasseur à la « Citadelle », à Hem. M. Weber fut relevé dans un triste état, il avait deux côtes brisées, plusieurs plaies à la tête et des contusions sur tout le corps. Il est actuellement dans un état désespéré.

Accidents de travail. — Chez M. Isaac Holden et Cie, M. Célestin Mescart, 18 ans, journalier, demeurant à Croix, s'est blessé aux doigts en passant la main sur un engrenage.

— Chez M. Isaac Holden, M. Cambien Ernest, 20 ans, graisseur, demeurant à Croix, est tombé sur le bâtis d'une carde et s'est blessé au dos.

— A l'usine à gaz, M. Florent Huysman, 30 ans, chauffeur, demeurant à Croix, en ouvrant une porte du four, du goudron lui est tombé sur le pied.

TOURCOING

Après le jubilé de ce cher doyen. — Donc, tout le monde le sait, M. Van Bokstael, doyen de St-Christophe a été fêté, adulé, complimenté de toutes les façons au cours de cette semaine à l'occasion de son jubilé.

Nous ne savons pas si toutes les congratulation qui lui ont été prodiguées étaient bien sincères ; il nous est même permis d'en douter étant donné que bien souvent nous avons entendu d'excellents catholiques critiquer assez vertement les actes de M. le doyen.

Toutefois, nous, c'est sans arrière-pensée aucune que nous pouvons dire à M. Van Bokstael :

Vous avez travaillé à l'établissement et à l'affermissement de la République à Tourcoing autant et plus peut-être que beaucoup des meilleurs républicains.

Vous, c'est par votre rare intransigeance, par votre esprit de domination que vous avez grossi les rangs de l'armée démocratique.

Ce n'était pas là votre but évidemment, il était au contraire diamétralement opposé. Mais nous n'avons à voir que le résultat, et à ce titre nous vous prions d'agréer l'expression de notre reconnaissance.

H. D.

Solidarité Républicaine (*7e section*). — Les membres de la 7e Section de la Solidarité Républicaine sont convoqués en assemblée ordinaire, le dimanche 10 novembre, chez Henri Bossart, rue Brisac, 43. Réunion à 5 h. 1/2. Appel à 6 h. précises.

Ordre du jour : Paiement des cotisations ; Lecture du procès-verbal.

Ligue française pour la défense des Droits de l'Homme et du Citoyen. — (*Section de Tourcoing*). — La Commission de la section tourquennoise pour la défense des droits de l'Homme et du Citoyen rappelle aux ligueurs que le bibliothécaire ou, à son défaut, un membre de la commission, se trouve en permanence tous les dimanches de onze heures à midi au siège de la section, rue la Paix, café Paris où ils peuvent choisir les volumes qu'ils désirent avoir en lecture.

Dans l'enseignement primaire. — Hier, le matin et l'après-midi, a eu lieu à l'Institut Sévigné, l'annuelle conférence pédagogique pour Mmes les institutrices des cantons de Tourcoing.

M. Bourbon, inspecteur primaire, présidait.

Les leçons modèles ont été faites, le matin, par Mme Brimont, institutrice-adjointe à l'Institut Sévigné, sur l'Histoire de France, l'après-midi, par Mme Bécuve, institutrice-adjointe à l'école de filles de la rue du Dragon, sur l'arithmétique.

Excellemment comprises et fort bien faites, ces leçons ont fort satisfait M. Bourbon.

Lycée de Tourcoing. — M. Derreumaux Georges, élève de la classe de Rhétorique, vient d'être reçu à la première partie du baccalauréat ès-lettres.

La Société Municipale de gymnastique « L'Union Tourquennoise » — Dans la première réunion du nouveau Comité qui a eu lieu vendredi soir, il a été décidé qu'un punch d'adieu serait offert aux conscrits le lundi 11 courant à 8 heures du soir, dans le local, rue Verte, 71, et que tous les gymnastes adultes y seraient invités par la voie de la presse.

Sur la proposition de M. Delannoy, moniteur-chef, MM. Jules Lecoutre, Paul Beuque, Charles Leman et René Coudiser, ont été nommés membres de la Commission technique. Cette commission sera chargée d'organiser, avec le chef de gymnastique le classement qui se fera le 24 novembre et la fête d'hiver qui sera célébrée le 29 décembre.

La Commission et une délégation de la Société assisteront avec le drapeau à l'obit que la Société de secours aux blessés et le Cercle des officiers font célébrer, en l'église du Sacré-Cœur, le dimanche 10 décembre, à onze heures et demie du matin.

Les arrivages aux halles. — Il est arrivé hier aux halles : harengs, 1525 k. ; pommes de terre, 750 ; oignons, 350 ; carottes, 200 ; poires, 85 ; marrons, 115 ; noix, 75 ; oranges, 850 paniers ; légumes divers, 11 paniers ; beurre, 41 k.

Accidents du travail. — M. J.-B. Cazier, 27 ans, garçon brasseur à la brasserie Desurmont, rue de Gand, s'est fait une entorse au genou gauche en déchargeant un fût de bière. Docteur Caudrelier, 4 jours.

— M. Camille Vandorme, 35 ans, chef des batteurs, chez Duvillier frère, filateurs au Touquet, s'est écrasé l'auriculaire gauche en déplaçant une pierre de taille. Docteur Debuchy, 6 jours.

— M. Emmanuel Maes, 47 ans, charpentier chez Derville et fils, entrepreneurs à Roubaix, travaillait à la filature Fipo, fils aîné, rue du Château, où il s'est blessé à l'œil gauche en portant un chassis. Docteur Catteau, 10 jours.

— Mme Jeanne Houpline, 32 ans, soigneuse chez Charles Tiberghien et fils, rue de l'Alma, a eu l'index gauche mutilé entre le peigne et le cylindre de son métier. Docteur Vaneufville, 3 semaines.

— M. Jules Steiandre, 39 ans, teinturier chez Aimable Liard, rue St Pierre, a eu le bout de l'index gauche écrasé en manœuvrant un tonneau pour le placer sur un camion. Docteur Bernard, 15 jours.

Mouvement de la population étrangère. — Du 4 au 9 novembre inclus, le mouvement de la population étrangère a été :

Arrivée : hommes, 9 ; femmes, 11 ; enfants, 21.

Départ : hommes, 4 ; femmes, 3 ; enfants 10

La fraude. — Les préposés des douanes de la Marlière ont arrêté hier à 4 heures 1/2 du matin, le nommé Poire Degripper, 24 ans, mouleur à Roubaix, qui était nanti de 6 kilos de contrebande.

Théâtre de Tourcoing. — *Direct. Alexandre fils.* — On met la dernière main au théâtre de la rue de Tournai aux grands préparatifs faits en vue des deux représentations du *Bossu* et de *Napoléon*, qui s'annoncent comme des succès sans précédent, aucun détail n'ayant été négligé pour que ces drames soient représentés avec toute la splendeur qu'ils comportent.

Devant le grand nombre de places déjà prises en location tant pour le *Bossu* que pour *Napoléon*, la direction nous prie d'avertir nos lecteurs de bien spécifier en prenant leurs cachets s'ils sont destinés à la soirée de dimanche ou à celle de lundi.

Avis aux sociétés. — Pour vos banquets, adressez-vous au Café de la Presse, rue Desurmont, qui possède une grande salle très confortable.

Menu : Potage consommé — Rosbiff, haricots verts — Roti de veau — Salade de saison — Beurre, fromage. — Fruits et desserts variés.

Bière à discrétion — 1/2 bouteille de bordeaux, une flûte de champagne, café cognac, un cigare député. Prix 3.75 par tête.

NEUVILLE-EN-FERRAIN

Grand-Stand. — C'est le dimanche 17 novembre que commencera le grand tir pour lequel il y a dix prix : trois médailles, sept épingles et dix diplômes. La mise est fixée à cinquante centimes par carton de cinq balles.

Dimanche 24 novembre, deuxième journée du grand tir et inauguration du tir au pigeon (au posé). Vingt prix consistant en quarante balles pièces de gibier. Mise 3.50. Le tir commencera à 4 h. 1/2.

MOUVAUX

Réunion de conscrits. — Les conscrits de la classe 1901 se réuniront lundi à 2 heures du soir, chez M. L. Vincent, débitant de tabac, rue de Lille.

Banquet des Anciens Militaires. — La société des Anciens Militaires, donnera aujourd'hui dimanche à 4 heures du soir, son banquet annuel, qui aura lieu comme les années précédentes chez M. Mouton, tenancier de l'estaminet au « Rossignol », rue de Lille.

LILLE

Graves révélations de Cogez

L'Assassin de Gaston Foveaux

D'après les bruits que nous avons enregistrés hier matin et qui se confirment, il paraîtrait que Alphonse Cogez, élève du patronage de la Monnaie en 1898 et 1899, époque où il était traité en ami dans la maison, connaîtrait l'assassin de Gaston Foveaux et pourrait prouver sa culpabilité.

LA MOBILISATION de la garnison de Lille

Par ordre du ministre de la guerre, toutes les troupes du 1er corps d'armée ont été consignées. A cinq heures du soir, une dépêche est arrivée donnant ordre de consigner toutes les troupes de la garnison de Lille et de les tenir prêtes à partir.

En conséquence, six gendarmes à pied et deux gendarmes à cheval ont reçu l'ordre de préparer leur paquetage. Les gendarmes ne pouvaient sortir que pour les besoins du service.

Au 16e chasseurs, au 43e de ligne, au 19e chasseurs, des mesures identiques avaient été prises.

Trois compagnies ne comprenant pas les soldats appartenant au bassin minier du Pas-de-Calais sont prêtes au 16e chasseurs. Toutes les compagnies impaires du 43e de ligne sont sur le pied de guerre. Aucune permission ne peut être accordée même aux officiers.

Ces mesures sont prises en cas d'une grève possible dans les mines du Pas-de-Calais.

L'arrêté municipal sur les cérémonies extérieures du culte. — Aujourd'hui samedi, à neuf heures du matin, a été appelée une fois de plus, devant M. Devette, juge de paix, l'affaire de contraventions dressées par la police contre neuf curés des diverses paroisses de Lille, en application de l'arrêté municipal interdisant les cérémonies extérieures du culte aux enterrements.

On sait que cet arrêté n'a pu recevoir encore son application, un pourvoi suspensif ayant été introduit devant le Conseil d'Etat par les contrevenants. Le Conseil d'Etat n'a pas encore rendu son arrêt.

Dans ces conditions, Me Bataille, qui représentait les contrevenants, s'est borné à demander au juge de paix un nouveau sursis de trois mois, ce qui lui a été accordé.

L'affaire est donc reportée au 9 février.

SPECTACLES & CONCERTS

Les « Irréels » à Roubaix. — On nous annonce que très prochainement nous aurons à Roubaix et à Tourcoing un très attrayant spectacle donné par les *Irréels*, du boulevard des Capucines, les ex-directeurs et artistes du théâtre des Frères *Isola*, dont la réputation est universelle et où les familles sont invitées. Il faut voir ce spectacle qui recommande à tous, car ces artistes qui, à Paris, pour les plus forts illusionnistes de la capitale, méritent absolument qu'on les recommandent. Les programmes, distribués par un petit Boer en costume national, annonceront cette très curieuse représentation.

Concerts publics d'hiver de Roubaix. — Les funérailles officielles des sapeurs-pompiers Notte et Waele devant avoir lieu le lundi 11 courant, l'Administration municipale a décidé qu'il ne sera pas donné de concert le même jour, à 8 heures du soir, dans la salle des fêtes de l'Hôtel-de-Ville.

IMPERMÉABLES
PNEUMATIQUES — MANUFACTURE DE CAOUTCHOUC
Tuyaux d'Arrosage
CAOUTCHOUC industriel — J. De la Royère fils, INGÉNIEUR
HALLUIN, en face du bureau de Douanes.

BLENNORRHAGIE — ÉCOULEMENTS
Ne pas prendre de balsamiques (copahu, cubèbe, santal, etc.), ni d'injections, à quelque base médicamenteuse qu'elles soient, avant d'avoir pris pendant dix jours au moins la **Poudre antiphlogistique** du Docteur Merlier. — Prix : 2 francs.
Pharmacie Merlier, 148, rue de Lannoy, Roubaix. — *Consultations gratuites tous les jours, de 2 heures à 8 heures.*

RHUMATISANTS
GOUTTEUX & ARTHRITIQUES

et tous les malades qui souffrent de *Douleurs, Névralgies, Gravelle, Lumbago, Coliques hépatiques et néphrétiques, Asthme, Maladies du Foie et des Reins*, et qui **veulent être guéris radicalement**, ont intérêt à lire cette lettre — une des nombreuses lettres de félicitations qui arrivent journellement à M. Malavant — et qui atteste l'efficacité du **Traitement du Chartreux dom Marie.** Elle est écrite sous l'influence de la reconnaissance et du désir de faire le bien :

Le Cabut-Cars, près Blaye, 10 août 1901.

Monsieur Malavant,

Il y a deux ans cette semaine, j'ai ressenti des douleurs aux pieds ; croyant à une fatigue, je n'en fis cas, le mal progressa.

Après des massages et quantité de médicaments qui me soulagèrent quelques jours, mais ne me guérirent pas, je me décidai à suivre le **Traitement du Chartreux dom Marie.** Je le suivis strictement, une amélioration lente s'opérait, lorsque je me levais le matin, les douleurs et les picotements que je ressentais diminuaient. Au bout de vingt jours de traitement je crus avoir rêvé ; je marchais allègrement, ni les genoux, ni les pieds ne me faisaient plus mal, les violents maux de reins dont je souffrais depuis six ans, tout cela avait disparu grâce au **Traitement du Chartreux dom Marie.**

Depuis, comme préventif, au printemps et à l'automne, j'en prends une ou deux potions et je n'ai plus rien ressenti depuis.

Deux de mes amis qui souffraient de rhumatismes depuis plus de vingt ans ont, sur mes conseils, fait usage de ce remède souverain et sont aujourd'hui radicalement guéris.

Tenant à ce que l'humanité ne souffre plus longtemps de rhumatismes, je vous autorise à publier ma lettre et j'engage les malades qui en sont atteints à suivre le Traitement du Chartreux dom Marie.

Recevez, etc. — G. Coicaud, Propriétaire au Cabut-Cars, près Blaye (Gironde).

Le **Traitement du Chartreux dom Marie** ; *toujours* il ne peut pas avoir d'insuccès, car il s'attaque à la racine même du mal : il tamise même du mal : il tamise le sang, détruit et expulse l'acide urique qui est le germe de la maladie.

Le **Traitement du Chartreux dom Marie** est un composé de plantes dépuratives absolument inoffensives ; il s'applique à tous les âges et ne nécessite aucun changement dans le régime habituel du malade.

Demandez à M. Malavant la brochure de 45 pages sur le *Rhumatisme et les Douleurs*, elle vous sera envoyée gratuitement. Prix du **Traitement des Chartreux** : 8 francs, franco, 9 fr. ; Dépôt général, à Paris, pharmacie Malavant, 19, rue des Deux-Ponts. Exiger le flacon dans une boîte et la signature *Dom Marie* pour éviter les contrefaçons.

Banque Lyonnaise
CONSEILS
sur placements de tout repos
Ordres de Bourse au Comptant et à Terme
Paiement de Coupons sans aucune retenue
Banque Lyonnaise, 54, Grande-Rue, 54
ROUBAIX

LA MEDECINE NOUVELLE
Le Vitalisme

Chaque jour apporte un contingent nouveau aux triomphes du vitalisme. Les affections les plus répandues et dont la chronicité désespérait malades et médecins cédaient aux bienfaisantes applications externes de l'heureuse méthode. Aujourd'hui, nous pouvons signaler, outre les merveilleux résultats obtenus sur les hernies, qui se guérissent en trois semaines, la victoire remportée sur les maladies des voies urinaires, telle que la prostatite chronique.

Cette localisation du déséquilibre, qui fait tant de martyrs et de victimes à notre époque, était bien de nature à tenter les savants qui cherchent dans les principes du vitalisme, un remède aux prétendues incurabilités.

Le traitement, en ce qui les concerne, est doux, charmant, et surtout facile. Le résultat est prompt ; presque instantané.

C'est une bonne nouvelle à donner à beaucoup de personnes, et c'est rendre un réel service à ceux qui souffrent, que de leur indiquer ce traitement sauveur.

Déjà le vitalisme triomphait des paralysies, de l'ataxie, de l'asthme, des atonies organiques, des maladies chroniques dites par ralentissement de la nutrition : Diabète, albuminurie, goutte, gravelle, rhumatismes, névralgies ; des tumeurs profondes ; du nervosisme à tous les âges, etc. ; voilà maintenant que les affections des voies urinaires sont vaincues et cela radicalement, en quelques semaines de soins, même par correspondance.

Nous ne saurions trop engager les personnes qui souffrent à s'adresser par lettre à la Médecine Nouvelle, *19, rue de Lisbonne, à Paris*, en écrivant à son directeur : *M. le docteur Péradon* ; car il s'agit de ne pas confondre la Médecine Nouvelle, qui est la plus copiée, la plus contrefaite des méthodes, parce que, précisément elle est la seule qui guérisse sérieusement.

APPÉTIT PERDU
La fillette était exténuée, les couleurs s'effaçaient de ses joues.

Quand vous verrez les couleurs de la santé s'effacer des joues de votre enfant et que vous constaterez l'amaigrissement, la perte des forces, ce qui dénote un mauvais état de santé, nous espérons que vous vous rappellerez l'information donnée dans la lettre suivante :

Wiarmes (S.-et-Oise), 21 décembre 1900.

« Messieurs, Notre fillette Marguerite âgée de 7 ans perdait ses belles couleurs et sa gaîté ; d'appétit il n'en était plus question et le sommeil était sinon nul, du moins fort agité. Chercher à la distraire ! nous disait-on, nous n'y

Marguerite POULET

réussîmes pas. Une voisine nous conseilla alors d'essayer l'Emulsion Scott. L'enfant, cependant rebelle à tout médicament, prit avec plaisir votre excellente préparation. Après l'emploi régulier de votre Emulsion Scott l'appétit, le sommeil, la gaîté sont revenus. Notre petite Marguerite est maintenant tout à fait bien, grâce à ce salutaire remède, le meilleur pour les enfants qu'affaiblit une croissance trop hâtive. Léon Poulet ».

C'est en vérité un bonheur pour les parents de voir combien leurs enfants ressentent vite les bienfaits du traitement par l'Emulsion Scott. L'appétit s'éveille de suite, les voies digestives remplissent leurs fonctions de saine et vigoureuse manière et le sang riche qui, à nouveau, rose les joues bien remplies dit l'histoire d'une parfaite santé. Seulement il est nécessaire que le public insiste toujours bien pour obtenir la véritable Emulsion Scott, qu'on reconnaît à notre marque de fabrique de l'homme portant un gros poisson sur son épaule. Cette marque de fabrique vous permet de distinguer l'Emulsion Scott des préparations inférieures et des contrefaçons et, chose des plus importantes aussi, de ne pas vous laisser tromper.

L'Emulsion Scott, se trouve dans toutes les bonnes pharmacies. Un échantillon d'essai facsimilé de nos flacons, sera envoyé franco contre 3 fr. 75 de timbres adressés à MM. Delouche et Cie, 2, place Vendôme, Paris.

LA REVUE GÉNÉRALE & LILLE-BOURSE
Organe du **CRÉDIT GÉNÉRAL**
LILLE. — 14-16, rue de Paris, 14-16. — LILLE
Abonnement : 6 francs l'An
Primes offertes à tout abonné : 1° *L'Annuaire des Charbonnages et des Valeurs Industrielles du Nord de la France* ; 2° *Carte coloriée du Bassin Houiller du Nord et du Pas-de-Calais.*
Ordres de Bourse — Paiement de Coupons.

LA CONFIANCE
livre dans Roubaix et Tourcoing
sa **Bière Bourgeoise** à 28 fr. la rondelle
ou
14 francs la demi-rondelle.
LA CONFIANCE
fait à ses actionnaires une remise de
HUIT FRANCS à la RONDELLE
LA CONFIANCE
vend ainsi sa **bière bourgeoise extra forte** à
VINGT FRANCS LA RONDELLE
ou
DIX FRANCS LA DEMI-RONDELLE
soit **huit francs** meilleur marché qu'ailleurs
Il faut donc être ennemi de ses intérêts pour ne pas faire partie de cette Société dont les actions valent actuellement 175 francs payables 50 fr. de suite, le reste se payant au moyen des bénéfices réalisés dans l'année.
Bénéfices réalisés en 1900 : **vingt-huit pour cent.**

IMPRIMERIE DU PROGRÈS DU NORD, RUE NATIONALE, 51
LILLE

Le gérant : A. LECLERCQ.

BOURSES ET MARCHÉS — SPECTACLES ET CONCERTS — RENSEIGNEMENTS DIVERS

La Journée du Dimanche

A ROUBAIX

Mairie. — Les bureaux sont fermés. L'Etat-civil est ouvert jusque midi. — Consultations judiciaires de 9 heures à midi.

Caisse d'épargne. — Caisse postale à tous les bureaux de poste, ouverte jusqu'à une heure. Caisse d'épargne de Roubaix, 5, rue du Château, ouverte pour les dépôts de 9 à 11 h. du matin ; pour les remboursements à 11 h. 1/2.

Dominique. — A 7 heures, bal de nuit.

Théâtre-Hippodrome. — A 8 heures 1/2, *Main gauche*, comédie en 2 actes — *L'article 330*, comédie — *1807*, comédie en 1 acte.

Théâtre de Roubaix. — Direction Louis Couvreur. — A 6 heures, *Les Fiancés d'Albano*, drame en 5 actes et 6 tableaux — *Les Surprises du Divorce*, comédie en actes.

U. des Sports athlétiques. — A 2 h. 1/2, rue Neuve, 8, fête sportive.

AU DEHORS

TOURCOING. — Théâtre Alexandre. — A 7 heures, *Le Bossu*, drame en 10 tableaux.

LILLE. — Grand-Théâtre. — A 5 h. 1/2, *La Dame aux Camélias*, comédie en 5 actes — *Cavalleria Rusticana*, opéra en 1 acte — *Boccace*, opérette en 3 actes.

VALENCIENNES. — Théâtre. — A 5 h. 1/2 — *Don César de Bazan*, drame en 5 actes — *Les Saltimbanques*, opérette en 4 tableaux.

Programme des Spectacles et Concerts

VILLE DE ROUBAIX

Hippodrome-Théâtre — Dimanche 10 novembre 1901 — Bureaux à 8 heures, rideau à 8 h. 1/2. — Troisième soirée Baret.

MAIN GAUCHE
Comédie en 2 actes, de M. Pierre Veber.

L'ARTICLE 330
Comédie de Georges Courteline.

1807
Comédie en 1 acte de MM. Adérer et Ephraïm.

Prix des places : Fauteuils et Loges, 4 fr. — Pourtours de face, 3 fr. — Pourtours de côté, 2 fr. 50 — Premières galeries, 1 fr. 75 — Deuxièmes galeries, 0 fr. 60.

Pour la location, s'adresser comme d'usage.

Théâtre de Roubaix (Situé rues Archimède et Richard-Lenoir). — Direction : Louis Couvreur. — Bureaux à 5 h. 1/2 ; Rideau à 6 heures. — Dimanche 10 novembre, représentation extraordinaire. Pour la première fois à Roubaix !!

LES FIANCÉS D'ALBANO
Drame à grand spectacle en 5 actes et 6 tableaux de M. Adolphe d'Ennery

LES SURPRISES DU DIVORCE
Comédie en trois actes de MM. A. Bisson et A. Mars

Prix des places : Faces publiques numérotées : 3 fr. 25 — Loge de face : 3 fr. — Loges de côté : 2 fr. 50 — Stalles : 2 fr. — Parquets : 1 fr. 25 — Galeries : 1 fr. — Parterres : 50 centimes.

VILLE DE TOURCOING

Théâtre de Tourcoing. — Rue de Tournai, 18 — Direction Alexandre, fils (3e année). — Bureaux 6 h. 1/2. Rideau 7 h. — Dimanche 10 novembre représentation extraordinaire.

LE BOSSU
ou le Petit Parisien

Grand drame de cape et d'épée en 10 tableaux.

Tableaux. — 1er, L'auberge de la Pomme d'Adam — 2e, Le [illegible] des fossés de Caylus — 3e L'armurier de Ségovie — 4e, La niche de Medor — 5e, Le mort parle — 6e, Cocardasse et Passepoil — 7e, La fête du Palais Royal — 8e, Mort et résurrection — 9e, Les fiançailles du Bossu — 10e, La justice de Lagardère.

Costumes de la maison O. Stelmans ex-costumier de l'Opéra, Perruques de Ch. Aimé, Armes de la maison Boutelor, Accessoires spéciaux, Décor nouveau, Importante figuration.

Lundi 11 novembre, à 7 h. 3/4, soirée de gala.

NAPOLÉON
Grand drame historique en 9 tableaux de MM. Meynet et Didier.

Tableaux : 1er, La prédiction de l'astrologue — 2e, Soir de bataille Iéna 1806 — 3e, Le divorce — 4e, La retraite de Russie (effets de neige, d'incendie) — 5e, Pape et Empereur — 6e, L'invasion — 7e, Waterloo — 8e, Sainte-Hélène — 9e, Mort de l'Empereur.

M. Meillet jouera le rôle de Napoléon qu'il a créé à Tourcoing.

Importante figuration : Voltigeurs, grenadiers, hussards, soldats de la vieille garde, tambours, clairons, trompettes de cavalerie, etc.

Dimanche 17 novembre représentation musicale.

Salle des Fêtes (place Leverrier). — Direction : Louis Couvreur. — Bureaux à 7 heures 1/2 ; Rideau à 8 heures. — Lundi 11 novembre 1901, représentation de gala.

LES SURPRISES DU DIVORCE
Comédie en 3 actes

Le spectacle commencera par

LES JURONS DE CADILLAC
Comédie en 1 acte

Grand-Théâtre de Lille. — Direction : A. Bourdette. — [illegible] à 5 h. 1/2. — Dimanche 10 novembre, soirée extraordinaire. — *La Dame aux Camélias*, comédie en 5 actes — *Cavalleria Rusticana*, opéra en 1 acte — *Boccace*, opérette en 3 actes.

Places gratuites : 401 à 800.

PETITE CORRESPONDANCE

X. Z. : C'est fort douteux surtout pour la fonction de commissaire de police. Notre avis est que l'intéressé doit se limiter à un poste sédentaire quelconque.

Le Facteur.

Etat-Civil de Roubaix

Du 9 novembre

Naissances. — Madeleine Delessalle, rue Charlemagne, 10 — Angèle Delmotte, boulevard de Cambrai — Yvonne Nisse, rue Pierre-de-Roubaix, 149 — Sidonie Vermeirsch, rue Chateaubriand, 52 — Arthur Meurisse, boulevard de Cambrai — Robert Catteau, rue du Collège, 156 — Julie Delgusté, rue de la Rondelle, 12 bis — Jean Petit, rue de la Balance, 99 — Roger Bréhon, rue de Beaumont, maisons Poussonnier — Raymond Deryckere, rue Basse-Masure, 61.

Mariages. — Entre : Désiré Descamps, 19 ans, magasinier, rue de Naples, 104 et Berthe Christophe, 19 ans, piqurière, rue de l'Ouest, 95 — J.-B. Brugeon, 28 ans, chaudronnier en cuivre, rue des Sept-Ponts, 89 et Maria Vanbost, 26 ans, soigneuse, id. — Abdon Ghesquière, 45 ans, apprêteur, rue de Mouvaux, c. Fiévet, 1 et Marie Bouchaert, 44 ans, couturière, rue de Mouvaux, c. Frère, 51 — Joseph Meurisseune, 25 ans, rattacheur, rue de la Balance, 38 et Marguerite Odevart, éplucheuse, rue Pierre-de-Roubaix, 213.

Décès. — Victoire Bayart, 78 ans, rue Blanchemaille, 174 — Alexandre Levillon, 4 mois, rue Blanchemaille — Raymonde Meepelaere, 8 mois, rue d'Alger, c. Craeplnoek, 4.

Etat-Civil de Tourcoing

Du 9 novembre

Naissances. — Debeule Madeleine, rue Leverrier — Desmaulin Marie, rue de Beauvais — Nuttens Madeleine, rue de la Bourgogne — Tarbelle Emilie, rue Haut-Lazarier, 57.

Décès. — [illegible] Théodore, 68 ans, rue des Plats, 192.

Mariages. — Entre : Jules Delplanque, 25 ans, magasinier et Marie Viaeminckx, 26 ans, piqurière — Achille Florin, 25 ans, tisserand et Hélène Castelain, 19 ans, doubleuse — Louis Lepère, 25 ans, magasinier et Marie Crochon, 24 ans, doubleuse — Louis Bino, 20 ans, peigneur et Marie Leglaye, 20 ans, doubleuse — François Desmettre, 37 ans, employé et Camille Dewasière, 48 ans, sans profession — Elory Pinset, 26 ans, homme d'équipe et Lucie Debacker, 20 ans, couturière — J.-B. Wauters, 27 ans, débourreur et Julie Cornart, 40 ans, ménagère — Lucien Uzeel, 29 ans, employé et Jeanne Desseaux, 27 ans, sans profession — Henri Blondel, 35 ans, mécanicien et Marthe Lebbe, 22 ans, servante — Pierre Pollet, 23 ans, servante, acieur de long et Marie Leroy, 29 ans, journalière.

MARCHÉ A TERME de Roubaix-Tourcoing

du 9 Novembre 1901

COTE OFFICIELLE DES PEIGNÉS
(Cours établis sur la moyenne des prix vendus)
Type unique

MOIS	COTE précédente	COTE du midi à Roubx	COTE 4 h. 1/2 à Tourcg
1901 Novembre	4.10	4.10	4.10
— Décembre	4.125	4.125	4.125
1902 Janvier	4.15	4.15	4.15
— Février	4.15½	4.15	4.15
— Mars	4.20	4.20	4.20
— Avril	4.20	4.20	4.20
— Mai	4.225	4.225	4.225
— Juin	4.225	4.225	4.225
— Juillet	4.25	4.25½	4.25
— Août	....	....	....
— Septembre	....	....	....
— Octobre	....	....	....

BOURSE DE LILLE

Du 9 Novembre 1901

Actions minières

MINES	Cs préc.	Cs jour	Offres	Demand
Albi	1315	....	1320	1290
Aniche	790	790	800	785
Anzin	5200	5300	5250	5250
Annœullin	620	....	640	600
Blanzy	835	1000	1000	980
Bruay	488	486	490	480
— (20e)	....	....	....	....
Bully-Grenay	3485	3450	3450	3420
Campagnac	1500	....	1520	1480
Carvin	2100	....	2150	2100
Clarence	585	....	595	580
Courrières	2290	2260	2260	2250
Crespin	125	122	....	....
Douchy	1100	1190	1110	1100
Dourges	24700	....	....	....
— (100e)	229	226	225	220
Drocourt 1800	2875	2800	2820	2800
— 3500	....	....	....	....
Escarpelle	900	890	895	885
Ferfay	735	745	750	740
Fauquez	385	....	390	380
Flines-Raches	715	728	....	....
Lens	....	....	....	....
— (100e)	555	554	555	550
Liévin	2190	2180	2190	2180
Ligny-les-Aire	430	441	450	440
Marles 30 %	1650	1635	1640	1630
— 70 %	1745	1730	1720	[illegible]
Marly	680	....	[illegible]	[illegible]
Meurchin	11200	....	11300	11150
— (5e)	2275	2280	[illegible]	[illegible]
Ostricourt	1100	1100	[illegible]	[illegible]
Thivencelles	371	....	375	370
Vicoigne Nœux	21700	....	22500	[illegible]

COUPONS ANNONCÉS

[illegible] novembre : Bethune, [illegible] ; Vicoigne (action entière) 500 ; Vicoigne (le dixième), [illegible] — 1er décembre : Douain et Anzin, [illegible] ; Liévin, [illegible] — 31 décembre : Escarpelle, 20 — 1er janvier 1902 : [illegible] 25. — Ferfay, 37.50. — 15 février : Bruay, [illegible]